

# FITTING INSTRUCTIONS FOR ECC0443 LHS ENGINE CASE COVER



### THIS KIT CONTAINS THE ITEMS PICTURED AND LABELLED OVER PAGE.

SOME PARTS MAY BE SHOWN FOR CLARITY OF INSTRUCTIONS ONLY.

DO NOT PROCEED UNTIL YOU ARE SURE ALL PARTS ARE PRESENT.

# PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE PROCEEDING. IF IN ANY DOUBT WHEN FITTING OUR PRODUCTS, CONSULT ONE OF OUR DEALERS OR HAVE FITTED BY A QUALIFIED TECHNICIAN.

PLEASE NOTE THAT THE WAY THE KIT IS PACKED DOES NOT NECESSARILY REPRESENT THE WAY OF MOUNTING TO THE BIKE.

IN THE EVENT OF RUBBER WASHERS BEING USED TO HOLD COMPONENTS ONTO BOLTS,

THESE RUBBER WASHERS CAN BE THROWN AWAY.



### **TOOLS REQUIRED**

- Set of Metric Allen keys
- T30 Torx Bit
- Suitable Torque Wrench
- Metric Socket Set

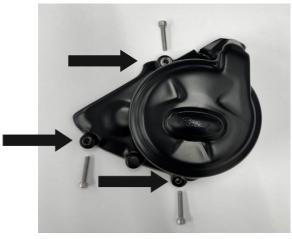
GENERAL TORQUE SETTINGS M4 BOLT = 8Nm M5 BOLT = 12Nm M6 BOLT = 15Nm M8 BOLT = 20Nm M10 BOLT = 40Nm

## M12 BOLT = 40Nm

# **LEGEND**

ITEM NO.	DESCRIPTION	QTY
ITEM 1	R&G ENGINE CASE COVER WITH SPACERS FITTED	1
ITEM 2	M6 x 35mm CAP HEAD BOLTS	3

# **FITTING PICTURES**



Picture 1



ECC0443

- Please make sure the engine is cold before proceeding with the fitting of the R&G cover.
- To fit the R&G engine case cover remove the three M6 engine case bolts in the positions arrowed in **Picture 1**. Hold the cover loosely over the case to help identify the correct ones. DO NOT REMOVE ALL OF THE CASE BOLTS.
- Offer up the R&G cover to the engine and carefully fit it over the casing. Ensure that the three R&G bolts are lined up with the holes in the engine casing, then push on as far as it will go.
- Fit the bolts through the Engine Case Cover and into the engine case in the orientation shown in **Picture 1**.
- With a 5mm Allen key tighten the bolts equally so that they pull the cover into place. DO NOT FULLY TIGHTEN.
- Finally use a torque wrench set at 10 N/m (7 Lb/ft) to fully tighten.
- It is suggested that you check the tightness of the mounting bolts on a regular basis i.e., when cleaning or once a month.
- R&G will accept no liability if the above procedure and torque settings are not followed.

#### ISSUE 1 19/06/2025 (MH)

#### CONSUMER NOTICE

The catalogue description and any exhibition of samples are only broad indications of the Products and R&G may make design changes which do not diminish their performance or visual appeal and supplying them in such state shall conform to the order. The Buyer acknowledges no representation or warranty (other than as to title) has been given or will apply to the Products other than those in R&G's order or confirmation and the Buyer confirms it has chosen the Products as being of merchantable quality and suitable for its particular purposes. Where R&G fits the Products or undertakes other services it shall exercise reasonable skill and care and rectify any fault free of charge unless the workmanship has been disturbed. The Buyer is responsible for ensuring that the warranty on the motorcycle is not affected by the fitting of the Products. On return of any defective Products R&G shall at its option either supply a replacement or refund the purchase money but shall not be liable if the Products have been modified or used or maintained otherwise than in accordance with R&G's or manufacturer's instructions and good engineering practice or if the defect arises from accident or neglect. Other than identified above and subject to R&G not limiting its liability for causing death and personal injury, it shall not be liable for indirect or consequential loss and otherwise its liability shall be limited to the amounts paid by the Buyer for the Products or the fitting or service concerned. These terms do not affect the Buyer's statutory rights.

#### **R&G RETURNS POLICY (NON-FAULTY GOODS)**

Returns must be pre-authorised (if not pre-authorised the return will be rejected). Goods may only be returned direct to us if they were purchased direct from us (customer must prove if necessary). Otherwise to be returned to original vendor. Goods must be in re-sellable condition, in the opinion of R&G. All returns are subject to a 25% restocking and handling fee (25% of the gross value exc. P&P – at the prevailing price at time of purchase). The customer must pay any and all carriage charges. No returns of discontinued products, unless within 14 days of purchase. This policy does not affect your statutory rights and does not refer to faulty goods.



# NOTICE DE MONTAGE POUR ECC0443 COUVERCLE DE CARTER MOTEUR GAUCHE



**CE KIT CONTIENT LES ARTICLES ILLUSTRES ET ETIQUETES SUR LA PAGE.** CERTAINES PARTIES PEUVENT ETRE PRESENTES UNIQUEMENT POUR LA CLARTE DES INSTRUCTIONS.

NE PAS PROCEDER AU MONTAGE TANT QUE VOUS N'ETES PAS SUR QUE TOUTES LES PIECES SOIENT

PRESENTES.

**VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT DE CONTINUER.** 

# EN CAS DE DOUTE LORS DU MONTAGE DE NOS PRODUITS, CONSULTEZ UN DE NOS REVENDEURS OU FAITES APPEL A UN TECHNICIEN QUALIFIÉ.

VEUILLEZ NOTER QUE LA FAÇON DONT LE KIT EST EMBALLE NE REPRESENTE PAS NECESSAIREMENT

LA MANIERE DE LE MONTER SUR LA MOTO.

SI DES RONDELLES EN CAOUTCHOUC SONT UTILISEES POUR MAINTENIR LES COMPOSANTS SUR LES BOULONS, ELLES PEUVENT ETRE JETEES.

> NOTICE DISPONIBLE AU TELECHARGEMENT SUR : <u>WWW.RG-RACING.COM</u>

Racing Technique Ltd t/A R&G Unit 1, Shelleys Lane, East Worldham, Alton, Hampshire, GU 34 3AQ Tel: +44 (0)1420 89007 <u>www.rg-racing.com</u> Email: <u>infor@rg-racing.com</u>



## **OUTILS REQUIS**

- Clés Allen
- Clé Torx T30
- Clé dynamométrique
- Clé métrique

## VALEURS DE SERRAGE

M4 BOULON = 8Nm

M5 BOULON = 12Nm

M6 BOULON = 15Nm

M8 BOULON = 20Nm

M10 BOULON = 40Nm

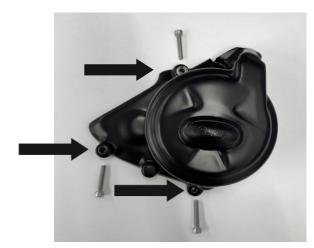
M12 BOULON =

40Nm

# <u>LÉGENDE</u>

ARTICLE NO.	DESCRIPTION	QTÉ
ARTICLE 1	R&G PROTECTION CARTER MOTEUR AVEC ENTRETOISES MONTÉES	1
ARTICLE 2	M6 x 35mm BOULONS	3

# PHOTOS DE MONTAGE





# **NOTICE DE MONTAGE**

- Assurez-vous que le moteur soit froid avant de procéder à la pose de la protection R&G.
- Pour installer le couvercle R&G, retirez les trois boulons M6 du carter moteur aux emplacements indiqués par les flèches sur la photo 1. Maintenez le couvercle sans serrer sur le carter pour identifier les boulons corrects. NE RETIREZ PAS TOUS LES BOULONS DU CARTER.
- Présentez le couvercle R&G au moteur et placez-le soigneusement sur le carter. Assurez-vous que les trois boulons R&G soient alignés avec les trous du carter moteur, puis appuyez à fond.
- Insérez les boulons dans le couvercle du carter moteur, comme indiqué sur la photo 1.
- À l'aide d'une clé Allen de 5 mm, serrez les boulons uniformément afin de bien fixer le couvercle. NE SERREZ PAS COMPLÈTEMENT.
- Enfin, utilisez une clé dynamométrique de 10 N/m (7 lb/pi) pour serrer complètement.
- Il est conseillé de vérifier régulièrement le serrage des boulons de fixation, par exemple lors du nettoyage ou une fois par mois.
- R&G décline toute responsabilité en cas de non-respect de la procédure et des couples de serrage ci-dessus.

ISSUE 1 19/06/2025 (MH)

#### CONSUMER NOTICE

The catalogue description and any exhibition of samples are only broad indications of the Products and R&G may make design changes which do not diminish their performance or visual appeal and supplying them in such state shall conform to the order. The Buyer acknowledges no representation or warranty (other than as to title) has been given or will apply to the Products other than those in R&G's order or confirmation and the Buyer confirms it has chosen the Products as being of merchantable quality and suitable for its particular purposes. Where R&G fits the Products or undertakes other services it shall exercise reasonable skill and care and rectify any fault free of charge unless the workmanship has been disturbed. The Buyer is responsible for ensuring that the warranty on the motorcycle is not affected by the fitting of the Products. On return of any defective Products R&G shall at its option either supply a replacement or refund the purchase money but shall not be liable if the Products have been modified or used or maintained otherwise than in accordance with R&G's or manufacturer's instructions and good engineering practice or if the defect arises from accident or neglect. Other than identified above and subject to R&G not limiting its liability for causing death and personal injury, it shall not be liable for indirect or consequential loss and otherwise its liability shall be limited to the amounts paid by the Buyer for the Products or the fitting or service concerned. These terms do not affect the Buyer's statutory rights.

#### R&G RETURNS POLICY (NON-FAULTY GOODS)

Returns must be pre-authorised (if not pre-authorised the return will be rejected). Goods may only be returned direct to us if they were purchased direct from us (customer must prove if necessary). Otherwise to be returned to original vendor. Goods must be in re-sellable condition, in the opinion of R&G. All returns are subject to a 25% restocking and handling fee (25% of the gross value exc. P&P – at the prevailing price at time of purchase). The customer must pay any and all carriage charges. No returns of discontinued products, unless within 14 days of purchase. This policy does not affect your statutory rights and does not ref